

MONTEZUMA: NUEVO EMPERADOR DEL SACRO IMPERIO MEXICA ROMANO

GERMÁNICO, DE LAS YNDIAS OCCIDENTALES Y ANEXAS

Urbano Rural*

Dramatis personæ:

Hernán Cortés

Carlos V

La Malinche

Montezuma

Pajes y Músicos

[[El Palacio Real en el viejo Madrid del siglo XVI. el aún Emperador Carlos V sentado en su desvencijado trono con gesto infantil de terror. Cortés y la Malinche están a su lado, haciéndole patente la nueva realidad a la que habrá de enfrentarse)

CORTÉS: ¡Pero os lo dije con claridad en la última de mis cartas de Relación! Esos Mexicas están más avanzados que nosotros, tienen usos y costumbres asombrosas en asuntos de la corte y de Palacio... Y vos no confiasteis en las palabras de este vuestro leal súbdito...

CARLOS V: Es que creí que eran como los Moros...

* Área de Reportaje Periodístico, Departamento de Humanidades, UAM-A.

CORTÉS: Son como ellos pero a lo bestia...

CARLOS V: Sí, ya veo. cuando abrí los obsequios que me envió el tal Mocotesumo, ese recién descubierto emperador, lo primero que encuentro es un paquete de chocolates...

MALINCHE: Chocolates, Huey don Carlos V...Chocolatl se dice en lengua náhuatl...

CARLOS V: Chocolatl sea... Pero al descubrir que tuvieron el ingenio de ponerle a una marca de esas golosinas, mi propio nombre, me dejó estupefacto. Pasaré a la historia no porque en mis dominios nunca se ocultase el sol, sino por una envoltura de chucolastres...

MALINCHE: Chocolatl, ya os lo dije, mi Huey Tecutli Don Carlos...

CARLOS V: No me digáis más así, que eso de Huey me recuerda todo lo bestia que he sido...

MALINCHE: Huey Tecutli, quiere decir Gran Señor, no es insulto. Nosotros no conocemos malas palabras...

CORTÉS: En efecto. Esto Indios sólo las piensan, pero jamás las dicen.

CARLOS V: Y también las ejecutan. Bien mirado, eso de haberse dejado conquistar para después venir a adueñarse de todo, es peor que un insulto; pero al fin descansaré de tanta intrigulis política.

CORTÉS: Sólo a vos os pudo haber ocurrido echar a la suerte vuestros reinos en una apuesta en el Juego de Pelota...

MALINCHE: Teotlachco, se llama en náhuatl...

CARLOS V: ...Si Isabel de Castilla aún viviera...

CORTÉS: Seguramente sería seducido por alguno de esos tlatuani, esos aztecas son unos campeones en llevar las intrigas de la corte a las sábanas reales...No en vano me dieron a Malinche, a esta estupenda mujer para que nos sirviera de intérprete y enlace intercultural.

MALINCHE: Yo os sabré traduciros todo, no importa si ellos hablan en retruécanos, anfibiologías y calambures...

CARLOS V: ¿También sabéis de retórica, Malanche?...

MALINCHE: Malintzin, Huey Tlatoani, Malintzin...

CARLOS V: Sí...Ma-lin-tzin...Entendido. pero que ya venga ese nuevo emperador Mentezuma...

CORTÉS: No tardará, debe estar acordando con los falangistas y republicanos la transición pacífica del poder...

CARLOS V: ¡Ay, Malanchin, Melontzin...|Milintzin...! Déjame que me agarre a tus tetas, redondas como melones de Valencia; deja que me nutra con esa morena leche azucarada que amamantará nuevas razas...(A Cortés) ¿Dais vuestra anuencia, súbdito mío?

CORTÉS: Con confianza, mi Señor Don Carlos V. estáis en vuestros dominios, y si en ellos nunca se oculta el sol, tampoco se ocultarán para vos los pechos de Malinche...

CARLOS V: Sol de mi antojo serán...¡Ahhh, delicias!
(Carlos V se prende como ventosa a los senos morenos de Malinche)

MALINCHE: ¡Ay, nomás no me hagáis cosquillas! ¡jijiji...
(*Se escuchan vihuelas, cajas, atabales, sonajas, chirimías, teponaxtles y a coro se adentran las huestes mexicas al son de un tocotin novohispano*)

Salid gachupines
salid al pregón
ya sois galopines
de un nuevo señor.

(*Fanfarrias y aparece grandioso y cantinflesco el Señor Montezuma, gran Tlatoani del Anáhuac*)

MONTEZUMA: (*Viendo el accionar de Carlos V sobre la humanidad de la Malinche*) ¿Interrumpo?...¿Y ora este? Pues qué se cree?...¿qué así nomás? Oiga, no hay derecho...Y luego con la changuita esta. ¡Si es una inocente y usted tan grandote! ¿No le da vergüenza? No, si ya lo decía yo: “Mira manito, lo primero que haremos será prohibir tanta indecencia que por aquí pulula”; porque ya ve usted. No; si denenantes. Al menos nosotros nos comemos la carne humana ya muerta y a veces cocinada, no que ustedes así nomás, como quien dice vivita y coleando...Sí, ahí está el detalle...¿Cómo la ve, joven?

CARLOS V: (*Relamiéndose los labios y terminando su labor de succión*) ¡Oh, tú, estupenda mujer cobriza, señora de las lenguas y los secretos, dime tú, qué dice este aborigen!

MALINCHE: Que dónde están las mujeres. Que acepta ser dueño y emperador de todos tus señoríos, pero que quiere mujeres....

CORTÉS: ¿Estás segura, mujer, que eso dijo el gran Mocotetzuma?

MALINCHE: Sí, pues, así dijo. ¿Verdad, que eso dijo Huey Tlatoani Moctezuma? ¿verdad que queréis mujeres de cabellos de pelos de elote a cambio de gobernar estas tierras?.

MOCTEZUMA: ¡Excale!... ¡Venga la música! ¡Quiero bailar un guaguancó con estas güeritas!

(Suenan de nuevo los instrumentos y se entona el tocotín)

Venid todos juntos
venid, venid,
venid al festín.
venid, venid,
dejad los asuntos
bailad tocotín.

tomad las mujeres
beber todo el vino
comed hasta hartarse
con gozo festivo.

Venid mexicanos
bailad tocotín
que chingue su madre
todo el Real Madrid

CORTÉS: ¡Coño, Malintzin! ¡Que nos hayan ganado en el juego de pelota, pase; que se adueñen de España, pase; que Montezuma y sus huestes, vengan a gobernarnos, pase; que se adueñen de nuestras mujeres, pase; pero que no ofendan nuestras aficiones futboleras. Que el Real Madrid es el equipo de su majestá...

CARLOS V: *(Arrodillándose ante Montezuma)* ¿Por qué me humilláis de tal manera? No creo merecerlo, ni yo ni mi

pueblo. Ordenad lo que vos creáis más conveniente, pero no paséis por sobre nuestras aficiones religiosas...

MONTEZUMA: A ver, tú, Malintzin, ¿qué anda diciendo este viejo apestoso? Porque la mera verdad nomás me salpicó todita la jeta con su saliva y no entendí ni jota...

MALINCHE: Huey Tlatoani, Moctezuma. El Gran Señor Carlos V, os agradece la deferencia de haber aceptado venir a poner orden en estos dominios.

CORTÉS: ¡Malintzin, mujer perjura! Mi Señor don Carlos V jamás dijo eso...

MALINCHE: Pero si no lo dice, mi Señor Moctezuma, gran Señor de la línea Tacubaya, Cuernito, Viaducto y anexas, se negará a dar servicio de transporte público en estas comarcas...

CARLOS V: Bueno, que sea todo eso, pero que ya se siente en el trono y que me dejen ir a Córdoba a retirarme de la vida mundana, allá me espera San Francisco de Borja.

MALINCHE: ¡Que os sentéis, gran Moctezuma y que comencéis a ordenar...!

MOCTEZUMA: ¡Ahuecad entonces el ala, don Charly... (*Quita del trono a Carlos V*) y vos Cortés, os nombro Marqués del Valle de Oaxaca y virrey de la Nueva España, con la condición de que os hagáis cargo de un buen proyecto de mestizaje...

CORTÉS: ¡Tanto honor, mi señor! Sí que sois magnánimos los mejicanos...

CARLOS V: ¡Ay, como duele perder el poder, cómo duele!
¡Dadme de nuevo vuestros pechos Malintzin sólo ellos pueden
consolarme...

MALINCHE: Tomad mi Señor, tomadlos que nunca se
marchitarán para vos. Tomad mis tetas de chocolate, a la canela
o a la vainilla; a la española, a la francesa o a la mexicana; podéis
escoger... (*Carlos V se engolosina con los pechos de Malinche*)

MOCTEZUMA: Pues ahora que, como quien dice, ya soy
rey de este reino y pues entonces, ora sí “a lo que te truje
chencha”, o lo que es lo mismo, “sobre el muerto las corona-
nas”. Y sirvanme unas que estén bien frías que ya me dió sed.
¡Salud, noble pueblo de España! A partir de hoy, yo el Hey
Tlatoani del Nuevo Sacro Imperio Mexica, Romano Gér-
mánico y de las Yndias occidentales y anexas declaro que de
aqui pal real todos los días serán días de Areito y Guarapeta
sin límite de tiempo. Podéis inventar la movida, el bacalao y
cuanto se os antoje. Desmadre para todos, esa será mi políti-
ca popular y democrática. Y ora sí, manitos como dicen por
aquí: ¡Joderrrr! que ahí merito está el detalle...Digo, si les
parece, si no pues, total; al fin que lo que sobra es tiempo.

(*Telón ,con gran jolgorio popular, jotas, sevillanas y
tocotines.*)

TELÓN